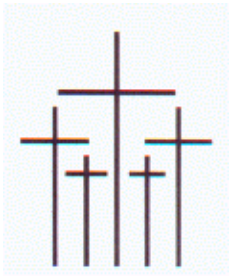
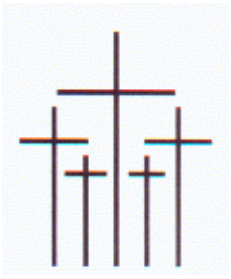
AMTSBLATT
der Stadt Würselen

NR. 13 JAHRGANG 2016 - WÜRSELEN, DEN 21. Oktober 2016

A M T L I C H E R T E I L



Volkstrauertag



Einladung zum Volkstrauertag

Sehr geehrte Bewohner Würselens!

Täglich müssen wir feststellen, dass Kriege, Bürgerkriege und gewaltsame Konflikte ausbrechen und terroristische Anschläge verübt werden, obwohl bereits die beiden Weltkriege des 20. Jahrhunderts gezeigt haben, dass menschliche Gewalt immer wieder Gegengewalt erzeugt und so das Zusammenleben über Generationen hinweg andauernd belastet.

Wenn wir am 13. November 2016 den Volkstrauertag begehen, dann gedenken wir nicht nur der beiden Weltkriege, die im vergangenen Jahrhundert unsere Heimat betroffen haben, sondern wir suchen auch in Trauer nach Erklärungen für das schreckliche Geschehen.

Die Erinnerung an unsere Geschichte macht uns die menschliche Unzulänglichkeit bewusst. Die Erinnerung soll aber auch die Menschlichkeit bewusst werden lassen und uns darin bestärken, intensiv nach Möglichkeiten für ein friedliches Miteinander zu suchen. Frieden kommt nicht von allein, Frieden muss hart erarbeitet werden.

Alle Einwohner Würselens sind eingeladen, teilzunehmen an der Gedenkfeier des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge, Ortsverband Würselen, und der Stadt Würselen

am Sonntag, dem 13. November 2016, 11:00 Uhr,
in der Aula der Realschule Würselen, Am Wisselsbach.

Die Vereine werden gebeten, ihre Fahnenabordnungen zu entsenden.

Nach der Gedenkfeier in der Aula der Realschule geht ein Trauerzug zum Ehrenfriedhof auf dem Kommunalfriedhof St. Sebastian. Hier erfolgt die Kranzniederlegung.

Wie in den Vorjahren wird auch eine Abordnung der Bundeswehr teilnehmen.

Volksbund
Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.
Ortsverband Würselen
Der Vorsitzende

Arno Nelles
Bürgermeister

Sitzung des Rates der Stadt am 25. Oktober 2016

Am Dienstag, dem 25.10.2016 findet um 18.00 Uhr eine Sitzung des Rates der Stadt im Sitzungssaal des Rathauses, Morlaixplatz 1, 52146 Würselen, statt.

Gemäß § 18 Abs. 1 der Geschäftsordnung des Rates der Stadt können Zuhörerinnen und Zuhörer vor Eintritt in die Tagesordnung Sachfragen, die sich auf die zu behandelnde Tagesordnung beziehen, an den Vorsitzenden, an die Fraktionen und an die Verwaltung richten. Die gesamte Frage- und Antwortzeit ist auf 30 Minuten begrenzt. Über die Zulassung der Fragen entscheidet der Vorsitzende.

T A G E S O R D N U N G
der Sitzung des Rates der Stadt
am Dienstag, dem 25.10.2016, 18.00 Uhr

Öffentlicher Teil

1 Eröffnung der Sitzung
2 Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner
3 Berichterstattung über die in der nichtöffentlichen Sitzung des Rates am 13.09.2016 getroffenen Beschlüsse
4 Besetzung von Ausschüssen und Gremien
5 Wahl eines Nachfolgers für den ehemaligen 1. Beigeordneten Werner Birmanns zum Beirat der EWV; Vorschlag an die Gesellschafter per Umlaufbeschluss
6 Bildung eines Fachdienstes Feuerwehr;
hier: Einrichtung einer neuen FDL-Stelle im Stellenplan 2016
7 Änderung des Stellenplans;
hier: Aufstieg in die technischen Laufbahnen
8 Antrag der SPD Fraktion vom 20.08.2016; Auflösung aller freiwilligen Aufsichtsräte in den 100%igen unmittelbaren Gesellschaften der Stadt Würselen
9 Förderprogramm "Gute Schule 2020";
hier: Anträge der Fraktionen Bündnis 90 Die Grünen und FDP Fraktion im Rat der Stadt Würselen
10 Bedarfsplanung Kindertagesbetreuung;
hier: Ausbau des Montessori Familienzentrums "Klatschmohn" zur Schaffung zusätzlicher Ü3- und U3 Betreuungsplätze
11 6. Änderung des Flächennutzungsplanes im Bereich Palmestraße;
hier: Feststellungsbeschluss
12 Aufhebung des Sperrvermerks zum Beschluss - Realisierung eines Sportzentrums hinter dem Aquana - aus der Sitzung des Rates vom 08.12.2015
13 Mitgliedschaft in der Grünmetropole
14 Genehmigung einer erheblichen überplanmäßigen Ausgabe bei Aufwendungen Beihilfe
15 Genehmigung einer erheblichen außerplanmäßigen Ausgabe für die Kanalsanierung Römerweg
16 Genehmigung einer erheblichen überplanmäßigen Ausgabe für die Rückzahlung von Ausbaubeiträgen
17 Sachstandsbericht Neubau Gesamtschule Würselen
18 Beteiligungsbericht 2015
19 Entwicklung der Verbindlichkeiten
20 Anfragen und Mitteilungen
21 Genehmigung einer Dienstreise; hier: 82. Sitzung der Arbeitsgemeinschaft für den Regierungsbezirk Köln am 15.November 2016 in Hückelhoven;

Nichtöffentlicher Teil

1 Integriertes Handlungskonzept;
hier: Vergabevorschlag Planungsleistungen Gymnasium Würselen als Grundlage für den Förderantrag
2 Antrag der SPD- Fraktion vom 20.09.2016, Weisung der Mitglieder des Aufsichtsrates der SEW GmbH & Co. KG durch den Rat der Stadt Würselen
3 Antrag der SPD-Fraktion vom 20.08.2016, Änderung der Gesellschafterverträge der Stadtentwicklung Würselen GmbH & Co. KG und der Euregio Freizeitbad Würselen GmbH & Co. KG
4 Gesellschafterversammlungen der SEW Verwaltungs- GmbH und der SEW GmbH & Co. KG am 26.10.2016, Weisung des Vertreters in der Gesellschafterversammlung
5 Beschaffung eines Vorführfahrzeuges Hilfeleistungslöschfahrzeug (HLF) 20 für die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Würselen;

hier: Standort 02/Bardenberg
6 Sanierung des Parkdecks unterer Morlaixplatz
7 Anfragen und Mitteilungen

Würselen, den 13. Oktober 2016

Arno Nelles
Bürgermeister

* * *

Öffentliche Auslegung der Außenbereichssatzung gem. § 35 Abs. 6 BauGB „Krefelder Straße“ gem. § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB)

Der Umwelt- und Stadtentwicklungsausschuss der Stadt Würselen hat in seiner Sitzung am 22.09.2016 beschlossen, gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) den Entwurf der Außenbereichssatzung (Bereich „Krefelder Straße“) einschließlich der Begründung und der Darstellung des Geltungsbereiches öffentlich auszulegen.

Gemäß § 3 (2) BauGB werden Ort und Dauer der Auslegung ortsüblich bekannt gemacht:

Der Entwurf der Außenbereichssatzung „Krefelder Straße“ einschließlich Begründung sowie der Darstellung des Geltungsbereiches liegen **in der Zeit vom 31.10.2016 bis einschließlich 02.12.2016** im Fachdienst 4.3 der Stadt Würselen, Morlaixplatz 1, Zimmer 236, und zwar

montags bis freitags	von 8:00 Uhr - 12.00 Uhr,
donnerstags auch	von 14.00 Uhr - 17.30 Uhr,

zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen zur o.a. Außenbereichssatzung schriftlich oder zur Niederschrift vorgebracht werden.

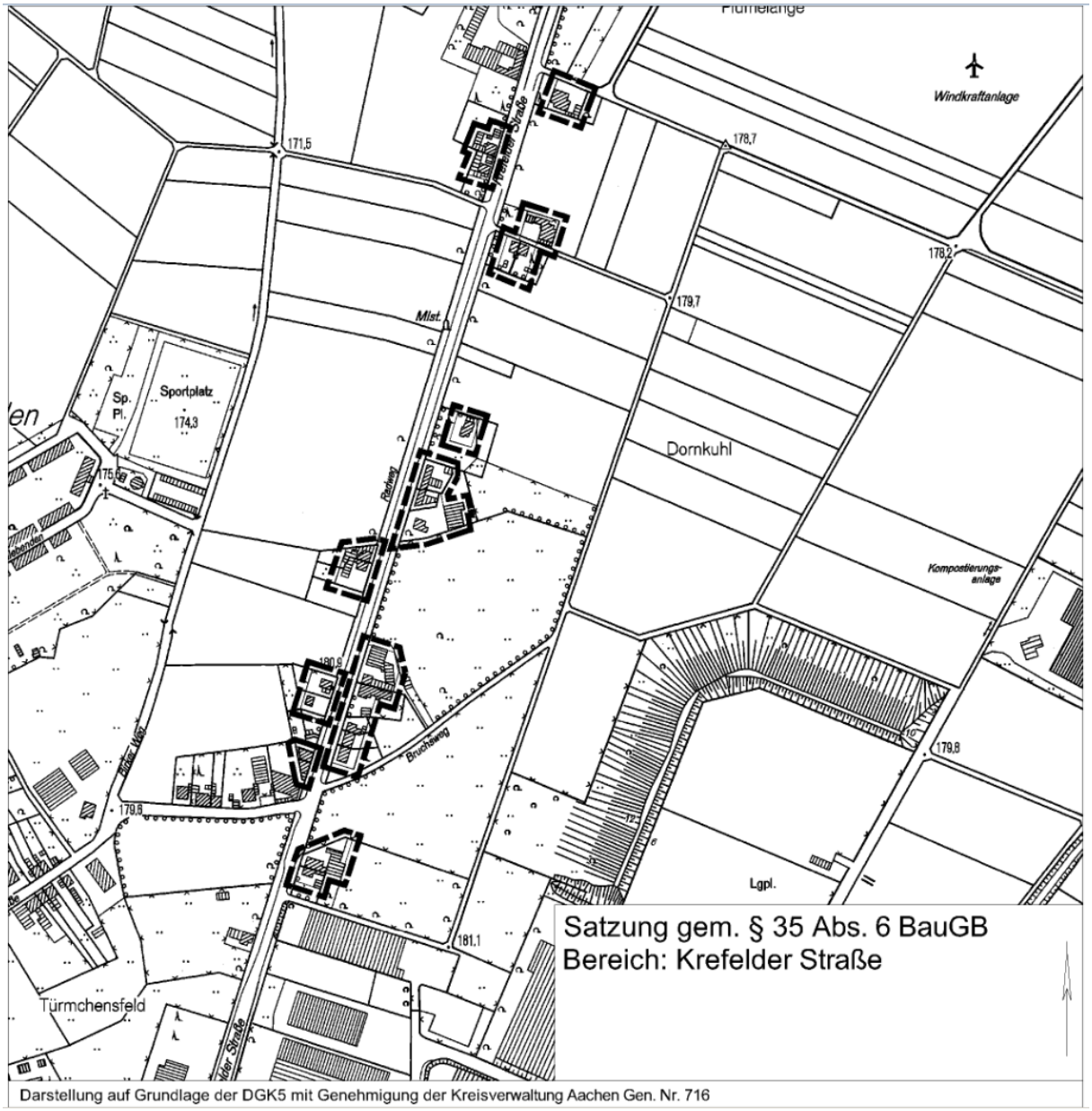
Zusätzlich kann der Entwurf der Satzung einschließlich Begründung sowie der Darstellung des Geltungsbereiches im Internet unter **www.wuerselen.de → Bauen, Wohnen und Umwelt → Beteiligung Bauleitplanung → Außenbereichssatzung „Krefelder Straße“** eingesehen werden.

Die Außenbereichssatzung wird im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 BauGB aufgestellt. Eine Umweltprüfung gemäß § 2 Abs. 4 BauGB wurde nicht durchgeführt und ein Umweltbericht wurde nicht erstellt.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht innerhalb der Offenlegungsfrist abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan (gem. § 4a Abs. 6 BauGB) unberücksichtigt bleiben können, sofern die Gemeinde deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit der Satzung nicht von Bedeutung ist. Ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung ist unzulässig, wenn mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Würselen, den 28.September 2016

Arno Nelles
Bürgermeister



* * *

Aufstellung der 8. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 106 (Neuhauser Straße / Parkpalette Morlaixplatz) - Frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit -

Der Umwelt- und Stadtentwicklungsausschuss der Stadt Würselen hat in seiner Sitzung am 22.09.2016 beschlossen, innerhalb des Verfahrens zur Aufstellung der 8. Änderung des Bebauungsplans Nr. 106 (Neuhauser Straße / Parkpalette Morlaixplatz) die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 BauGB sowie die frühzeitige Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 1 mit den beigefügten Unterlagen durchzuführen.

Ziel und Zweck der Planung ist, die untere Ebene der Parkpalette zukünftig als *privaten* PKW-Stellplatz nutzen zu können, während die obere, ebenerdige Ebene weiterhin wie bisher als kommunal bewirtschafteter, öffentlicher Parkplatz genutzt wird.

Die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit an der Bauleitplanung gemäß § 3 Abs. 1 BauGB wird wie folgt ermöglicht:

Die Planung mit Darstellung der voraussichtlichen Auswirkungen kann **ab dem 31.10.2016 bis einschließlich 02.12.2016**

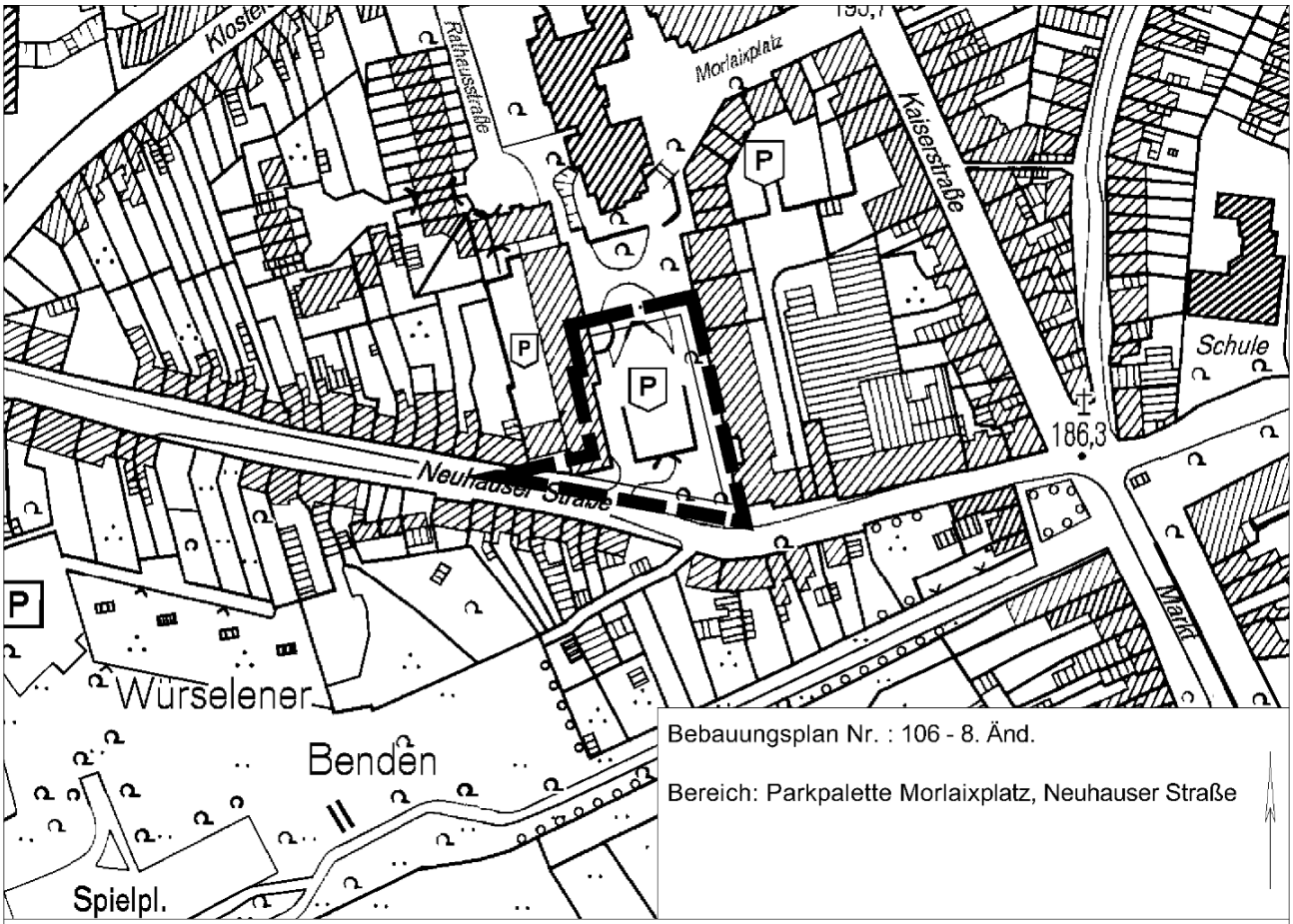
montags bis freitags von 8.00 Uhr – 12.00 Uhr,
donnerstags von 14.00 Uhr – 17.30 Uhr,

im Fachdienst 4.3 der Stadt Würselen, Rathaus, Morlaixplatz 1, Zimmer 236, eingesehen werden.

Den Bürgern ist Gelegenheit gegeben, sich über Ziel und Zweck der Planung zu informieren und Anregungen zur beabsichtigten Planung vorzutragen. **Die Unterlagen können auch im Internet unter www.wuerselen.de → Bauen, Wohnen und Umwelt → Beteiligung Bauleitplanung** eingesehen werden.

Würselen, den 28. September 2016

Arno Nelles
Bürgermeister



Darstellung auf Grundlage der DGK5 mit Genehmigung der Kreisverwaltung Aachen Gen. Nr. 716

3. Bürgerbeteiligung zum Integrierten Handlungskonzept (IHK) Würselen-Innenstadt

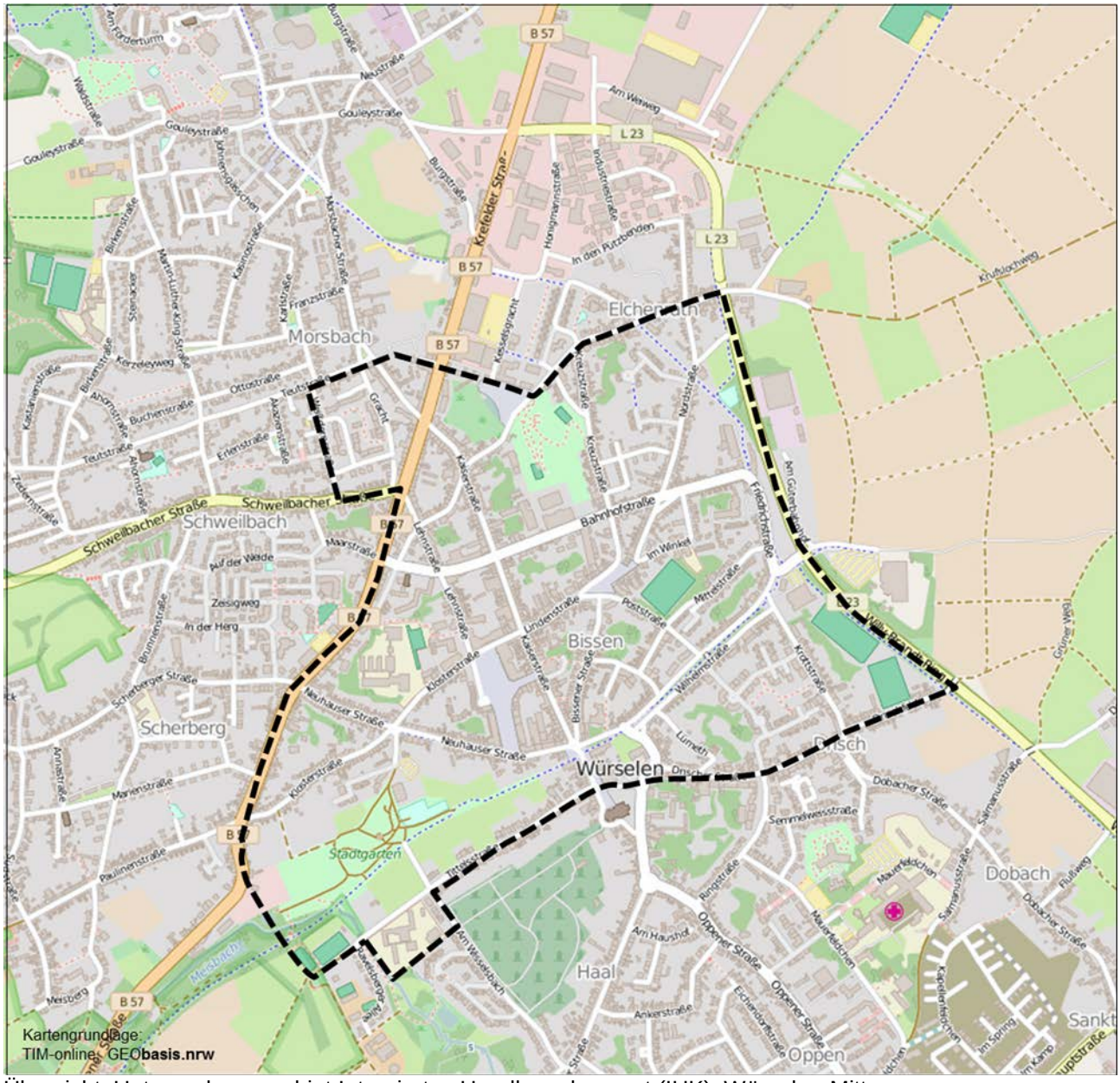
Der Umwelt- und Stadtentwicklungsausschuss der Stadt Würselen hat am 22.09.2016 beschlossen, zum integrierten Handlungskonzept Innenstadt eine 3. Beteiligung der Bürger in Form eines Bürgerforums durchzuführen. Im Rahmen des Bürgerforums soll über die Ergebnisse der Planungswerkstatt informiert werden.

Das Bürgerforum findet statt am
Mittwoch, dem 26.10.2016, um 18:00 Uhr
im Ratssaal des Rathauses, Morlaixplatz 1.

Alle Bürgerinnen und Bürger der Stadt Würselen sind zu diesem Bürgerforum eingeladen.

Würselen, den 12. Oktober 2016

Till von Hoegen
Erster und Techn. Beigeordneter



Übersicht: Untersuchungsgebiet Integriertes Handlungskonzept (IHK), Würselen-Mitte

Bekanntmachung
über die Benennung des Denkmalplatzes
zwischen der Nordstraße, Bahnhofstraße und Im Winkel

Der Haupt- und Personalausschuss hat in seiner Sitzung am 20.09.2016 die Benennung des Denkmalplatzes zwischen Nordstraße, Bahnhofstraße und im Winkel beschlossen.

Danach wird der Platz wie folgt benannt:

Welsplatz

Otto Wels (15. September 1873 in Berlin; † 16. September 1939 in Paris) war ein sozialdemokratischer Politiker.
Kurz nach der Machtübernahme der NSDAP nach der Reichstagswahl 1933 und der ersten Verhaftungswelle übernahm Wels es für die SPD, die Ablehnung des Ermächtigungsgesetzes zu begründen, welches die nationalsozialistische Diktatur etablierte. Er tat dies trotz der bereits einsetzenden Verfolgung.
Im August 1933 wurde Otto Wels die deutsche Staatsbürgerschaft aberkannt. Er war in der ersten Ausbürgerungsliste des Deutschen Reichs von 1933 gelistet.

Rechtsmittelbelehrung:
Gegen diesen Verwaltungsakt in Form einer Allgemeinverfügung können Sie vor dem Verwaltungsgericht Aachen, Justizzentrum, Adalbertsteinweg 92, 52070 Aachen binnen eines Monats, gerechnet vom Tage nach Veröffentlichung dieser Bekanntmachung an, schriftlich Klage erheben.
Die Klage kann auch zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle erklärt oder in elektronischer Form nach Maßgabe der Verordnung über den elektronischen Rechtsverkehr bei den Verwaltungsgerichten und Finanzgerichten im Land Nordrhein-Westfalen – ERVVO VG/FG – vom 7.11.2012 (GV NRW Seite 548) eingereicht werden. Das elektronische Dokument muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach § 2 Nr. 3 des Signaturgesetzes vom 16.5.2001 (BGBl. I S. 876) in der jeweils geltenden Fassung versehen sein und an die elektronische Poststelle des Gerichts übermittelt werden.
Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten. Die besonderen technischen Voraussetzungen sind unter www.egvp.de aufgeführt.

Würselen, den 17. Oktober 2016

Arno Nelles
Bürgermeister

* * *

Bekanntmachung
über die Umbenennung von Abschnitten der Marie-Curie-Straße

Der Haupt- und Personalausschuss hat in seiner Sitzung am 20.09.2016 beschlossen, Abschnitte der Marie-Curie-Straße in Berksstraße umzubenennen.

Danach werden Abschnitte der Straße wie folgt umbenannt:

Berksstraße

Mit dieser Umbenennung soll an den seit 150 Jahren in umittelbarer Nähe liegenden Gatronomiebetrieb „Berks“ erinnert werden.

Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diesen Bescheid können Sie vor dem Verwaltungsgericht Aachen, Justizzentrum, Adalbertsteinweg 92, 52070 Aachen binnen eines Monats nach Bekanntgabe des Verwaltungsaktes schriftlich Klage erheben.
Die Klage kann auch zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle erklärt oder in elektronischer Form nach Maßgabe der Verordnung über den elektronischen Rechtsverkehr bei den Verwaltungsgerichten und Finanzgerichten im Land Nordrhein-Westfalen – ERVVO VG/FG – vom 7.11.2012

(GV NRW Seite 548) eingereicht werden. Das elektronische Dokument muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach § 2 Nr. 3 des Signaturgesetzes vom 16.5.2001 (BGBl. I S. 876) in der jeweils geltenden Fassung versehen sein und an die elektronische Poststelle des Gerichts übermittelt werden.
Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten. Die besonderen technischen Voraussetzungen sind unter www.egvp.de aufgeführt.

Würselen, den 17. Oktober 2016

Arno Nelles
Bürgermeister

* * *

Zustellung der StädteRegion Aachen durch öffentliche Bekanntmachung

Gem. §§ 1 Abs. 1, 10 des Landeszustellungsgesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen (LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV. NRW. S. 94) i. V. m. § 4 Abs. 1 Nummer a und Abs. 2 der Bekanntmachungsverordnung (BekanntmVO) vom 26.08.1999 (GV. NRW S. 516) sowie gem. § 15 Abs. 1 der Hauptsatzung der StädteRegion Aachen vom 24.11.09 (veröffentlicht im Amtlichen Mitteilungsblatt der StädteRegion Aachen – Amtsblatt - vom 30.11.2009, Nr. 22) in den jeweils geltenden Fassungen wird nachstehende Ordnungsverfügung nebst Gebührenbescheid durch diese öffentliche Bekanntmachung zugestellt. Damit können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können (§ 10 Abs. 2 Satz 4 LZG NRW).

Gem. § 10 Abs. 2 Satz 7 LZG NRW gilt diese Ordnungsverfügung als zugestellt, wenn seit dem Tag dieser Veröffentlichung im Amtsblatt zwei Wochen vergangen sind.

Ordnungsverfügung und Gebührenbescheid der StädteRegion Aachen vom **13.10.2016,**
Aktenzeichen **13/673**

an **Rūta JAKŠTAITĖ,**

zuletzt wohnhaft **Wenzelstraße 5**, **52070 Aachen**,

Die Ordnungsverfügung und der Gebührenbescheid befinden sich im Ausländeramt der StädteRegion Aachen, Hackländerstr.1, 52064 Aachen. Dort kann sie von dem Betroffenen eingesehen werden.

Aachen, den 13. Oktober 2016

Der Städteregionsrat

N I C H T A M T L I C H E R T E I L

Altersjubilare in der Stadt Würselen Im Monat November 2016 vollenden:

das 80. Lebensjahr:
Hermann Mainz, Ringstraße 28, am 16.11.,

das 81. Lebensjahr:
Maria Gehlen, Martin-Luther-King-Str. 28 A, am 9.11.,
Gerhard Hündgen, Helleter Feldchen 23, am 14.11.,
Gertrud Eleonore Moosdorf, An Steinhaus 10, am 28.11.,
Barbara Joeris, Pley 34, am 29.11.,

das 82. Lebensjahr:
Adolf Roth, Kaisersfeldchen 7, am 7.11.,
Bodo Bade, Kasinostraße 18 A, am 18.11.,
Johanna Dohmen, Burgstraße 27, am 24.11.,
Siegmar Bergrath, Brunnenstraße 15, am 24.11.,
Barbara Göttgens, Lindener Straße 129, am 24.11.,

das 83. Lebensjahr:
Herbert Knappik, Helleter Feldchen 82, am 2.11.,
Josefina Breuer, Martin-Luther-King-Straße 65, am 14.11.,
Brunhilde Biermann, Heidestraße 93, am 22.11.,
Alfred Mundt, Karlstraße 16, am 28.11.,

das 84. Lebensjahr:
Helmut Schulz, Bahnhofstraße 17, am 4.11.,
Katharina Motes, Lindenplatz 7, am 21.11.,

das 85. Lebensjahr:
Gertrud Grümmer, Klosterstraße 122, am 11.11.,
Marianne Schmitz, St.-Jobser-Straße 14, am 16.11.,
Gisela Drescher, Lindenstraße 12, am 25.11.,

das 86. Lebensjahr:
Adele Matzke, Euchener Straße 100, am 13.11.,
Gottfried Grümmer, Klosterstraße 122, am 16.11.,
Eveline Haase, Im Winkel 8, am 24.11.,
Heinrich Bredohl, Paulinenstraße 47, am 27.11.,

das 87. Lebensjahr:
Marianne Jasper, Barbarastraße 16, am 1.11.,
Irmgard Vitten, Ather Straße 43, am 2.11.,
Ingeborg Polan, Martin-Luther-King-Straße 36, am 7.11.,
Maria Schmitz, Hermann-Sudermann-Straße 7, am 7.11.,
Brigitte Müller, Grevenberger Straße 35, am 9.11.,
Elli Schmitz, Oststr. 34, am 15.11.,
Josefine Schaar, Birkenstraße 29, am 22.11.,

das 88. Lebensjahr:
Sibilla Karhausen, Ather Straße 28, am 7.11.,
Karl Wirtz, Zedernstraße 6, am 28.11.,

das 89. Lebensjahr:
Josef Tropartz, Hauptstraße 122 A, am 16.11.,
Egidius Fickentscher, Aachener Straße 12, am 18.11.,
Johann Sistermann, Broicher Straße 130, am 26.11.,

das 90. Lebensjahr:
Hedwig Bergrath, Klosterstraße 30, am 3.11.,
Margaretha Themanns, Neustraße 6, am 25.11.,

das 91. Lebensjahr:
Anna Peukert, Im Grötchen 24, am 19.11.,
Waltraut Haas, Klosterstraße 4, am 21.11.,

das 92. Lebensjahr:
Hermann Kather, Dobacher Straße 83, am 1.11.,
Georg Panitzek, Am Förderturm 29, am 11.11.,

das 93. Lebensjahr:
Agnes Birmanns, Pley 8, am 29.11.,

das 96. Lebensjahr:
Elisabeth Vanwersch, Feldstraße 180, am 16.11.,

das 103. Lebensjahr:
Sibilla Hermanns, Lindener Straße 60, am 21.11.,

Ehejubiläen in der Stadt Würselen im Monat November 2016:

Diamanthochzeit
13. November
Mathias und Waltraud Bergrath
Oppener Straße 148

Diamanthochzeit
24. November
Karl und Gertrud Nießen
Friedhofstraße 51

Die Stadt Würselen gratuliert recht herzlich.

Arno Nelles
Bürgermeister

Bitte, zeigen Sie frühzeitig, mindestens 6 Wochen vorher, Ihre goldene, diamantene oder eiserne Hochzeit an, und zwar bei der Stadtverwaltung Würselen, Morlaixplatz 1, Zimmer 132, Telefon 67-300.

Herausgabe, Vertrieb und Druck:	Stadt Würselen, Der Bürgermeister, Fachdienst 1.1, Morlaixplatz 1, 52146 Würselen, Tel.: 02405/67-0	
Bezugsmöglichkeiten:	Das Amtsblatt ist kostenlos bei Banken, Sparkassen, Arztpraxen und im Rathaus erhältlich. Im Ortsteil Euchen Auslage in der Pfarrkirche St. Willibrord. Es kann beim Fachdienst 1.1 der Stadt Würselen einzeln oder im Abonnement angefordert werden.	
	Das Amtsblatt im Internet: www.wuerselen.de	
Publikumszeiten der Stadtverwaltung Würselen:	montags bis freitags	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
	donnerstags	14.00 Uhr - 17.30 Uhr und 17.30 Uhr - 18.30 Uhr n.V.
Informationsstand:	montags bis mittwochs	08.00 Uhr - 16.00 Uhr
	donnerstags	08.00 Uhr - 18.30 Uhr
	freitags	08.00 Uhr - 12.00 Uhr